

Cargos Criminales

Cargos criminales se pueden llevar a cabo en una de dos maneras:

1. Llame al 911. La policía puede arrestar a un individuo bajo una orden penal; O
2. Una persona puede ir a la Oficina del Magistrado y pedir que una orden penal la sea emitida. Un Oficial de la ley entonces tendría autoridad para arrestar a esa persona.

Nota: Tan pronto sea otorgada la orden penal, la víctima recibirá una llamada de **Los Servicios de la Corte del Condado de Gastón** (704-671-1028). Esta llamada es para recaudar la información que será proporcionada a un juez para determinar la fianza de la persona detenida.



La Oficina del Sheriff del Condado de Gastón está vinculado al Sistema Automatizado Estatal de Asistencia y Notificación a las Víctimas (SAVAN) para registrarse y ser notificado cuando liberan al agresor de la Cárcel del Condado de Gastón. Usted puede llamar al **1-877-627-2826** o registrarse en línea a www.ncsavan.org o bajar la aplicación gratis en su teléfono celular.



(Las aplicaciones están disponibles para iPhone y dispositivos Android)

REFUGIO/ALBERGUES DE EMERGENCIA:

El Albergue del Condado de Gastón -
Línea de Crisis 24 Horas704-852-6000
 Family Promise (Albergue para familias sin hogar) 704-854-9880
 The Salvation Army (Albergue para Personas Sin Hogar) 704-867-6145

EL DEPARTAMENTO DE SALUD Y SERVICIOS HUMANOS DEL CONDADO DE GASTÓN:

Departamento de Salud		Servicios Sociales	
Número Principal.....	704-853-5000	Número Principal.....	704-862-7500
Línea en Español	704-853-5073	Servicios de Guardería	704-862-6623
Planificación Familiar...	704-853-5009	Abuso de Adultos....	704-862-7575
Maternidad	704-853-5008	Abuso de Niños ...	704-862-7555
WIC	704-853-5100	Programa Work First.	704-862-6624
El Centro de Bienestar para Adolescentes... 704- 853-5009		Manutención	704-862-6623
Servicios De Salud Familiar en Gastón		704-853-5079	
Servicios de Salud Familiar en Gastón: Clínica Dental .		704-853-5191	

VIVIENDA:

Autoridad de Vivienda en Belmont..... 704-825-9376
 Catherine's House—Personas sin Hogar/Transicional..... 704-825-9599
 Autoridad de Vivienda en Gastonia..... 704-864-6771

AGENCIAS (COMIDA, ROPA, ASISTENCIA FINANCIERA, ETC.)

Organización de la Comunidad en Belmont704-825-4526
 Centro de Crisis-Ciudad de Bessemer..... 704-629-2147
 Ministerios del Área de Cherryville..... 704-435-3816
 Asociación Ministerial de Socorro en Cramerton..... 704-756-1531
 Ministerios de Asistencia en Crisis..... 704-867-8901
 Ministerios Cristianos/Sociales de Dallas'High Shoals 704-922-1236
 Acción en la Comunidad de Gastón..... 704-866-8721
 Asociación Bautista Área de Gastón..... 704-867-0905
 Organización de Socorro en la Comunidad de Mt. Holly 704-827-0450
 Rehabilitación Vocacional de Carolina del Norte..... 704-853-5358
 SOCKS: Área de Springwood..... 704-827-8780
 Fondo de Auxilio para Emergencias en Stanley..... 704-263-5649
 The Salvation Army (Todo el Condado) 704-867-6145
 United Way del Condado de Gastón..... Marque el —211

CONSEJERÍA PARA NIÑOS PEQUEÑOS:

Administración de Salud Mental de Partners..... 1-888-235-4673
 (Salud Mental, Abuso de Substancias, Discapacidad del desarrollo/Intelectual: Fondos del Estado y Medicaid)
Phoenix Centro de Consejería 704-842-6359
 (Terapia Individual, Terapia de Arte-/Juego & Terapia Familiar) ; Aceptan Seguro, Medicaid o Pago Personal)

CONSEJERÍA PARA VÍCTIMAS ADULTAS:

Administración de Salud Mental de Partners..... 1-888-235-4673
 (Salud Mental, Abuso de Substancias, Discapacidad del desarrollo/Intelectual: Fondos del Estado y Medicaid)
Phoenix Centro de Consejería.....704-842-6359
 (Terapia Individual, Terapia Familiar & Terapia de Grupos para Sobrevivientes)
 Aceptan Seguro, Medicaid o Pago Personal

CONSEJERÍA PARA AGRESORES:

IMPACT—Certificado en NC..... 704-999-6130
 (26 –52 sesiones semanales de consejería/educación para el agresor de Violencia Doméstica. Referencias por la corte o el individuo se puede referir a si mismo, \$40/sesión incluyendo el manejo del caso y servicios de corte, más una cuota de admisión de \$75. Servicios son solamente en Ingles.)

Violencia Doméstica Guía de Recursos Para el Condado de Gastón



El Albergue del Condado de Gastón
LÍNEA DE CRISIS 24 HORAS 704-852-6000

Oficina del Sheriff del Condado de Gastón
Defensores de Corte para Violencia Doméstica
 425 Dr. Martin Luther King Jr. Way
 Gastonia, NC 28052
704-869-6836 or 704-862-6682

Para copias adicionales de este folleto contacte:
 El Albergue del Condado de Gastón 704-810-6492
 Revisado 01-2017

Corte del Condado de Gastón
Iniciación de Formularios Civil
325 Dr. Martin Luther King Jr. Way
8:30a-4:00p
704-852-3100
Formularios disponibles para Orden de
Protección (50B)
Sin costo alguno para proceso de
iniciación

**AYUDA DURANTE LOS DÍAS DE
LA SEMANA:**

**Defensores de Corte para Violencia
Doméstica Oficina del Sheriff del
Condado de Gaston**

425 Dr. Martin Luther King Jr. Way

Rett Waggoner- 704-869-6836

Melissa Summer- 704-862-6682

8:00 am- 5:00 pm Lunes a Viernes

- Formularios disponibles para Ordenes de Protección (50B)
- Ayuda con los formularios para Ordenes de Protección
- A Petición acompañante a la víctima para la corte
- Ayuda tomar e imprimir unas fotografías de las lesiones de la Violencia Doméstica
- Referir clientes a la Clínica Legal de Violencia Doméstica
- Referir clientes a agencias en la comunidad
(la asistencia es gratis)

Nota: Pregunte por el defensor de corte al recoger los formularios de iniciación en la oficina del Registrador del Condado. **SIEMPRE informe a la corte de algún cambio en su residencia o número telefónico.**



Oficina del Magistrado

Localizado en la Oficina del Sheriff

425 Dr. Martin Luther King Jr. Way

704-852-3192

No se brinda asistencia al llenar formularios en esta oficina.

**INSTRUCCIONES PARA LAS NOCHES
Y LOS FINES DE SEMANA:**

- Llene los documentos requeridos en la Oficina del Magistrado
- Cuando haya terminado, el Magistrado determinará si usted obtiene una Orden Temporal de Protección (llamada Exparte)
- Si se le otorga la orden, el Magistrado le dará la hora y fecha en la cual usted se presentará frente al Juez y le dirá porque necesita extender su Orden de Protección.
- No tendrá que volver a llenar los documentos
- Si usted no se presenta en la fecha de la audiencia propuesta por el magistrado, su orden de protección expirará
- Si su orden es extendida por el Juez y usted tiene preguntas sobre el siguiente paso (la audiencia de 10 días), por favor llame al Defensor de Corte de Violencia Doméstica

Nota: Para verificar su orden de protección (50B) civil, o fecha del caso criminal en corte puede llamar a la **oficina de la secretaria al 704-852-3190**. Notifique a la oficina del fiscal del distrito de algún cambio en su caso.



SERVICIO DE LA ORDEN DE

PROTECCIÓN:

Llame la **Oficina del Sheriff** sobre servicio de ordenes de protección:

Proceso Civil Lun-Vie. 8:00a-5:00p
704-869-6818

Despacho (Después de horas laborales & días festivos)

704-869-6800 (seleccione opción 3)

**INCUMPLIMIENTO DE LA
ORDEN DE PROTECCIÓN:**

Llame al **911**. La policía puede arrestar al agresor o usted podrá sacar una orden penal por violación de la Orden de violencia Doméstica. Esto se puede hacer en la Oficina del Magistrado
704-852-3192

(Si usted no se presenta en esa fecha, la orden de protección Expirará)

**SU AUDIENCIA DE 10 DÍAS (La siguiente
fecha para ir a corte)**

Ud. Puede representarse en la audiencia o puede contratar a un abogado. Si Ud., no puede pagar a un abogado, Ayuda legal podría asistirle.

Legal Aid of NC, Inc. (1508 S. York Street)
704-865-2357

PREGUNTAS FRECUENTES:

¿ Si soy víctima en un caso, necesito a un abogado?

Cada caso criminal es asignado a la **Oficina Fiscal del Distrito**. Su número telefónico es 704-852-3113. Para 50B (casos civiles) usted necesitará contratar a su propio abogado o póngase en contacto con Legal Aid o con el Defensor de Corte para Violencia Doméstica y pregunte por las fechas de la Clínica Legal de Violencia Doméstica GRATUITA.

¿Que necesito traer a la corte?

Fotos de cualquier lesión o daño a la propiedad, testigos del acontecimiento o lesiones, facturas médicas a consecuencia del incidente y mensajes de voz, correo o mensajes de texto de abuso.